

Teilnahmevertrag
für die Online-Fortbildung
„Deutsch als Zweitsprache erfolgreich unterrichten“

Zwischen

bb-chance UG (haftungsbeschränkt)
St.-Jürgen-Ring 48
23564 Lübeck
T. 0451 . 6191398-10
F. 0451 . 6191398-60
E. info@bb-chance.de
www.bb-chance.de

vertreten durch die Geschäftsführerin

Melanie Gross

- nachfolgend bb-chance genannt -

und Herrn/Frau

Name: Muster, Max
Straße: Musterstraße 3
PLZ Ort: 11111 Musterstadt

- nachfolgend TeilnehmerIn genannt –

Einleitung

bb-chance ist eine soziale Unternehmensberatung. In unseren Geschäftsfeldern Weiterbildung, Coaching und Beratung beschäftigen wir uns mit sozialen Themen und stärken mit unserem Angebot das soziale Bewusstsein von Unternehmen, Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern und Privatpersonen.

Im Geschäftsfeld „Weiterbildung“ hat bb-chance ihren Beratungsschwerpunkt im Bereich der Zusatzqualifikationen für AusbilderInnen, Fach- und Lehrkräfte unterschiedlicher Fachbereiche.

Unsere Kundinnen und Kunden schätzen passgenaue, praxistaugliche Lösungen und Konzepte und eine sehr individuelle Begleitung durch unsere MitarbeiterInnen. Der Spirit von bb-chance fußt auf der Begeisterung für Menschen und ihre unterschiedlichen Herausforderungen. Neben einer ausgeprägten Leidenschaft für unseren Beruf leitet uns ein gesundes Maß an Intuition, eine gute Portion Humor sowie Menschlichkeit.

1. Zugangsvoraussetzungen für die Teilnahme

- a) Wird die Fortbildung mit dem Ziel absolviert, eine Teilqualifikation für die Zulassung als Integrationskurslehrkraft in Kursen des Bundesamts für Migration und Flüchtlinge (BAMF) zu erwirken, bringt der/die TeilnehmerIn idealerweise ein abgeschlossenes Hochschulstudium und eventuell mehrjährige Sprachlehrerfahrungen in der Erwachsenenbildung mit.
- b) Nicht-MuttersprachlerInnen sollten darüber hinaus mindestens das Sprachniveau C1 mit gutem Prädikat entsprechend dem Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmen (GER) nachweisen können.
- c) Wird eine Anerkennung durch das BAMF angestrebt, bedarf es in jedem Fall einer Prüfung der individuellen Voraussetzungen und Vorkenntnisse durch das BAMF. Für die individuelle Prüfung ist der/die TeilnehmerIn selbst verantwortlich.
- d) Interessierte, welche die unter 1. Abs. a) u. b) genannten Zugangsvoraussetzungen nicht erfüllen und die Fortbildung nicht mit dem Ziel absolvieren möchten, vom BAMF anerkannte Integrationskurslehrkraft zu werden, können ebenfalls teilnehmen.
- e) Für die Nutzung des E-Learning-Portals wird ein funktionsfähiger Computer mit Internetverbindung und einem aktuellen Browser benötigt. Die Kosten und Verantwortung hierfür trägt der/die TeilnehmerIn. Wir übernehmen keine Verantwortung für jegliche Probleme oder technischen Fehlfunktionen in Fernsprechnetzen oder Leitungen, Computer- oder Internet-Verbindungen.

2. Vertragsgegenstand

- a) bb-chance stellt dem/der TeilnehmerIn ein E-Learning-Portal zur Absolvierung der durch das BAMF zugelassenen Fortbildung „DaZ erfolgreich unterrichten“ zur Verfügung. Es handelt sich hierbei um den Erwerb einer vom BAMF anerkannten Zusatzqualifikation in der Ausbildung von Lehrkräften in Integrationskursen des BAMF von 100 Unterrichtseinheiten (je 45 Minuten).
- b) Das E-Learning-Portal ist eine Online-Plattform, mittels welcher der/die TeilnehmerIn Kursunterlagen bearbeiten kann. Die Korrekturen zu den von dem/ der Teilnehmerin hochgeladenen Arbeitsergebnissen, erhält der/ die Teilnehmerin per E-Mail von den Dozenten und Dozentinnen.
- c) Vertragsgrundlage für die Teilnahme ist der unterzeichnete Teilnahmevertrag. Dieser Vertrag unterliegt deutschem Recht. Für Streitigkeiten aus dem Fernunterrichtsvertrag oder über das Bestehen des Vertrages ist das Gericht ausschließlich zuständig, in dessen Bezirk der/die TeilnehmerIn seinen/ihren allgemeinen Gerichtsstand hat.

Eine abweichende Vereinbarung ist nur zulässig, wenn sie ausdrücklich und schriftlich

1. nach dem Entstehen der Streitigkeit oder
2. für den Fall geschlossen wird, dass der/die TeilnehmerIn nach Vertragsschluss seinen/ihren Wohnsitz oder seinen gewöhnlichen Aufenthaltsort aus dem Geltungsbereich dieses Gesetzes verlegt oder sein/ihr Wohnsitz oder gewöhnlicher Aufenthaltsort im Zeitpunkt der Klageerhebung nicht bekannt ist.

Die Europäische Kommission stellt unter www.ec.europa.eu/consumers/odr/ eine Plattform zur Online-Streitbeilegung bereit. Wir weisen darauf hin, dass wir zur Teilnahme an einer solchen Online-Streitbeilegung weder bereit noch verpflichtet sind.

- d) Dieser Vertrag gilt ausschließlich für alle gegenwärtigen und künftigen Geschäftsbeziehung im Rahmen der unter 1. und 2. a) beschriebenen Online-Fortbildung. Entgegenstehende oder von diesem Vertrag abweichende Bedingungen der Teilnehmerin/des Teilnehmers erkennt bb-chance nicht an, es sei denn bb-chance stimmt schriftlich ihrer Geltung ausdrücklich zu. Dieser Vertrag gilt auch, wenn bb-chance in Kenntnis entgegenstehender oder abweichender Bedingungen der Teilnehmerin/des Teilnehmers die Leistung gegenüber dem/der TeilnehmerIn vorbehaltlos ausführt.

3. Vertragsschluss

- a) Die auf den Vertragsabschluss gerichtete Willenserklärung bedarf der Schriftform: Der/die TeilnehmerIn sendet bb-chance eine Ausfertigung des Teilnahmevertrags unterzeichnet per Post zurück.
- b) Der Vertragsabschluss gilt als verbindlich, sobald der/die TeilnehmerIn eine Eingangsbestätigung von bb-chance per E-Mail über den Eingang der Vertragsunterlagen und des Zahlungseingangs auf dem Geschäftskonto der bb-chance erhalten hat. Das zweiwöchige Widerrufsrecht beginnt mit dem verbindlichen Vertragsabschluss.

- c) Der/die TeilnehmerIn erhält außerdem einen Benutzernamen sowie ein persönliches Passwort per E-Mail zum Fortbildungsbeginn, mit dem er/sie Zugang zu unserem E-Learning-Portal hat.
- d) Der vereinbarten Fortbildungsbeginn beginnt mit der Zusendung der Zugangsdaten. Nach Erhalt der Zugangsdaten kann das E-Learning-Portal von dem/der TeilnehmerIn in dem vereinbarten Umfang genutzt werden.
- e) Die Rechnung über unsere Leistung ist zum Vertragsabschluss in Gänze fällig.

4. Preise und Zahlungsmodalitäten

- a) Die Kosten für die unter 1. und 2. a) genannte Fortbildung sind 890,00 € inkl. Mehrwertsteuer pro TeilnehmerIn.
- b) Unsere Rechnungen sind, vorbehaltlich abweichender Vereinbarung, mit Zugang sofort und ohne Zahlungsabzug fällig und auf das in den Rechnungen angegebene Konto von bb-chance zu überweisen.
- c) Bei Wiederholung der Abschlussarbeit wird eine Kostenpauschale von 119,00 € inkl. Mehrwertsteuer fällig.
- d) Weitere zusätzliche Kosten für Lehrmaterial fallen nicht an.

5. Verfügbarkeit und Support

- a) Wir sind bemüht, eine Verfügbarkeit des E-Learning-Portals für 24 h an 7 Tagen in der Woche zu gewährleisten. Diese Verfügbarkeit wird aber nicht garantiert.
- b) Das Portal ist nur in deutscher Sprache verfügbar.
- c) Unser Kundenmanagement ist jederzeit per E-Mail und zu den gängigen Geschäftszeiten telefonisch zu erreichen. bb-chance ist bemüht, in der Regel innerhalb von 24h auf die Anfrage zu reagieren.

6. Nutzungsrecht

- a) bb-chance räumt dem/der TeilnehmerIn ein nicht übertragbares, nicht ausschließliches, eingeschränktes Recht ein, auf die Inhalte des E-Learning-Portals für die Laufzeit des Vertrages zuzugreifen, sie aufzurufen und zu nutzen. Weitergehende Rechte bezüglich des E-Learning-Portals und der dort enthaltenen Inhalte werden dem/der TeilnehmerIn nicht eingeräumt.
- b) Der/die TeilnehmerIn verpflichtet sich, seinen/ihren Online-Account vor dem unbefugten Zugriff durch Dritte zu schützen, insbesondere die ihm/ihr zugewiesenen Passwörter angemessen zu sichern und vor Verlust zu schützen.

Der/die TeilnehmerIn darf die Nutzung seines/ihrer Accounts und unsere Dienste nicht an Dritte überlassen oder in sonstiger Weise übertragen oder zur Verfügung stellen. Der/die TeilnehmerIn verpflichtet sich, seinen/ihren Benutzernamen und sein/ihr

Passwort geheim zu halten. Der/die TeilnehmerIn darf die in unserem E-Learning-Portal enthaltenen Inhalte sowie die Inhalte der ihm/ihr postalisch zugestellten Basisliteratur für den Kurs nicht veröffentlichen, gewerblich nutzen oder in sonstiger Weise verbreiten.

Dritte sind alle von der Person der Teilnehmerin/des Teilnehmers abweichenden natürlichen oder juristischen Personen. Der/die TeilnehmerIn haftet für sämtliche Schäden, die uns durch die Verletzung dieser Verpflichtung durch den/die TeilnehmerIn entstehen.

- c) Nach Beendigung des Vertrages werden die Zugangsdaten der Teilnehmerin/des Teilnehmers gelöscht.

7. Pflichten der Teilnehmerin/des Teilnehmers

- a) Der/die TeilnehmerIn ist zur ordnungsgemäßen und rechtzeitigen Zahlung der vereinbarten Vergütung verpflichtet.
- b) Der/die TeilnehmerIn sichert zu, die vereinbarten Dienstleistungen für keinerlei geschäftliche Aktivitäten oder für private Aktivitäten, die gegen gesetzliche Bestimmungen verstoßen, zu verwenden.
- c) Der/die TeilnehmerIn verpflichtet sich, die Aufgaben selbstständig zu bearbeiten. Aus dem Internet kopierte Texte können nicht angenommen werden.
- d) Der/die TeilnehmerIn ist für die Richtigkeit und Vollständigkeit seiner/ihrer Daten, die für die Abwicklung des Vertrages und/oder die Nutzung der Leistungen erforderlich sind, verantwortlich. Sie/Er verpflichtet sich, bb-chance stets ihre/seine aktuellen Daten mitzuteilen, soweit dies für die Abwicklung des Vertrages und/oder die Nutzung der Leistungen erforderlich ist.

8. Vertragsdauer

- a) Die Fortbildung ist in 6 Module von unterschiedlicher Länge und Bearbeitungszeit eingeteilt. Ein „Orientierungsrahmen zur Bearbeitungszeit“ wird dem/der Teilnehmerin zusammen mit dem Teilnahmevertrag vor Beginn der Fortbildung per Post zugestellt.
- b) Insgesamt ist bei Befolgung der angegebenen Richtwerte mit einer Laufzeit der Fortbildung von ca. 3 Monaten, maximal jedoch von 6 Monaten zu rechnen.
- c) Bei Bedarf kann die Vertragslaufzeit monatlich um jeweils 4 Wochen verlängert werden. Es entstehen Mehrkosten von monatlich 100,00 € zzgl. MwSt. . Eine Verlängerung der Laufzeit ist 2 Wochen vor Ende der Laufzeit durch den Vertragspartner schriftlich anzuzeigen.

9. Mindestlaufzeit und Kündigungsbedingungen

- a) Eine ordentliche Kündigung ist mit einer Frist von ca. 1 Woche jederzeit ab Fortbildungsbeginn möglich. Kosten werden nicht erstattet.
- b) Das Recht zur Kündigung aus wichtigem Grund bleibt unberührt. Ein wichtiger Grund, der bb-chance zur Kündigung des Vertragsverhältnisses ohne Einhaltung einer Kündigungsfrist berechtigt, liegt insbesondere vor, wenn:
 - der/die TeilnehmerIn mit einer Zahlung eines nicht unerheblichen Teils der vereinbarten Vergütung in Verzug gerät;
 - dem/der TeilnehmerIn bereits früher wirksam gekündigt worden ist oder
 - der/die TeilnehmerIn vertragliche Pflichten in grober Weise verletzt.
- c) Kündigungen haben in Schriftform zu erfolgen. Zur Fristwahrung ist der Eingang der Kündigungserklärung beim jeweiligen Vertragspartner erforderlich. Von den gesetzlich vorgegebenen Kündigungsregelungen kann nur zum Vorteil der Teilnehmerin/des Teilnehmers abgewichen werden.
- d) Für den Fall des vorzeitigen begründeten Ausscheidens aus der Fortbildung stellt bb-chance ein Zertifikat mit dem Nachweis der Dauer der Teilnahme und der vermittelten Bildungsinhalte aus.

10. Datenschutz

- a) Hiermit informieren wir Sie gemäß den Artikeln 13 und 14 der EU-Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) darüber, welche personenbezogenen Daten wir von Ihnen zu welchem Zweck verarbeiten.

Für die Speicherung und Verarbeitung verantwortlich ist die bb-chance UG (haftungsbeschränkt), Geschäftsführerin: Melanie Gross, St.-Jürgen-Ring 48, 23564 Lübeck. Wir speichern und verarbeiten Ihre Daten, um Ihre Anmeldungen zu unseren Kursangeboten zu bearbeiten. Zu diesem Zweck benötigen wir von Ihnen Kontakt- und Funktionsdaten sowie Kommunikationsdaten (Tel./Fax, E-Mailadresse) und Abrechnungsdaten.

Sollten Sie mit der Speicherung und Verarbeitung nicht einverstanden sein, ist eine (vertragliche) Zusammenarbeit leider nicht möglich. Für den Fall, dass Leistungen von uns über Dritte abgewickelt werden, übermitteln wir Ihre Daten im erforderlichen Umfang an den jeweiligen Kooperationspartner oder Dienstleister. Eine Übermittlung Ihrer Daten in Drittländer ist nicht geplant und wird auch nicht durchgeführt. Wir führen uns überlassene personenbezogene Daten nicht mit anderen Daten zusammen und führen keine Bewertungen (Profiling) durch.

Wir speichern Ihre Daten für die Dauer der Geschäftsbeziehung und über den Zeitraum, den die Geschäftsbeziehung andauert für längstens 4 Jahre in Anlehnung an §195 BGB. Diese Speicherfrist beginnt mit jeder neuen vertraglichen Beziehung. Einzelne Daten können aus gesetzlichen, steuerlichen und handelsrechtlichen Gründen längeren Speicherpflichten unterliegen und dürfen erst nach Ablauf dieser gesetzlichen Pflichten gelöscht werden.

Sie haben jederzeit das Recht auf Auskunft, Berichtigung, Sperrung, Löschung oder auf Einschränkung der Verarbeitung Ihrer Daten. Sie können Ihr uns gegenüber gegebenes Einverständnis zur Verarbeitung Ihrer Daten jederzeit widerrufen. Sie können Ihre bei uns gespeicherten personenbezogenen Daten zur Datenübertragung in elektronischer Form erhalten. Bitte kontaktieren Sie uns entweder postalisch (Adresse siehe oben) oder per E-Mail: info@bb-chance.de. Bei Fragen zum Datenschutz oder für den Fall, dass Sie Grund zum Vorbringen einer Datenschutzbeschwerde sehen, können Sie sich jederzeit an uns über die eben genannten Kommunikationswege wenden. Zudem steht Ihnen die Aufsichtsbehörde des Bundeslandes Ihres Firmensitzes als Ansprechpartner zur Verfügung.

- b) bb-chance ist berechtigt, anonymisierte Teilnehmerinnen- und Teilnehmerinformationen für Evaluationszwecke Dritten zur Verfügung zu stellen. Diese Daten dürfen von uns auch zur Erstellung von Statistiken, Trenderkennung sowie zur Qualitätssicherung und Marktforschung verwendet werden. Dies gilt nicht für den Inhalt der Kundenkorrespondenz.

11. Haftung

- a) bb-chance gewährleistet eine dem jeweils üblichen technischen Standard entsprechende, bestmögliche Verfügbarkeit der Daten. Dabei stehen wir nicht für Fälle ein, in denen unsere Daten und Dienste ohne unser Verschulden nicht verfügbar sind, z.B.:
- bei Verwendung einer nicht geeigneten bzw. veralteten Darstellungssoftware (z.B. Browser) und Hardware.
 - durch Rechnerausfall beim Internet-Provider oder Online-Diensten oder
 - durch Störung der Kommunikationsnetze anderer Betreiber oder
 - durch unvollständige und/oder nicht aktualisierte Angebote auf sogenannten Proxy-Servern (Zwischenspeichern) kommerzieller und nicht- kommerzieller Provider und Online-Dienste.
- b) Hinsichtlich des Studienmaterials gilt das gesetzliche Mängelhaftungsrecht für:
- den Inhalt der zitierten oder verwendeten Publikationen, die Aktualität, Richtigkeit und Vollständigkeit der bereitgestellten Informationen.
 - die Inhalte auf externen Seiten, auf die im Rahmen dieses Onlineangebotes verwiesen wird.
 - Schäden, die Kundinnen/Kunden aus der Veröffentlichung ihrer Arbeiten, Texte und Videos entstehen.
 - Schäden die aus der Nichtbeachtung der geltenden Rechtsvorschriften insbesondere der Urheberrechte entstehen.
- c) Eine Haftung von bb-chance oder seiner Vertreter oder Erfüllungsgehilfen auf Schadensersatz, insbesondere wegen Verzugs, Nichterfüllung, Schlechterfüllung oder unerlaubter Handlung besteht nur bei Verletzung von Vertragspflichten, die für die Er-

reichung des Vertragszieles unverzichtbar sind (Kardinalspflichten). Der Haftungsausschluss gilt nicht für die Fälle des Vorsatzes und der groben Fahrlässigkeit oder für eine Haftung wegen zugesicherter Eigenschaften.

- d) bb-chance haftet nicht für Vermögensschäden der Teilnehmerin/des Teilnehmers, die zum Beispiel durch den Abbruch der Fortbildung entstehen, sofern die Gründe für den Abbruch nicht durch bb-chance zu vertreten sind.

12. Staatliche Zulassung des Kurses

- a) Der Lehrgang ist von der Staatlichen Zentralstelle für Fernunterricht (ZFU) in Köln qualitätsgeprüft und unter der Zulassungsnummer 447517 zugelassen.
- b) Der Lehrgang ist vom BAMF als „anderes DaF/DaZ-Zertifikat“ anerkannt.

13. Schlussbestimmungen, Gültigkeit der Vereinbarung

- a) Es gilt ausschließlich das Recht der Bundesrepublik Deutschland; die Anwendung des UN-Kaufrechts ist ausgeschlossen.
- b) Die Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen dieses Vertrages oder seiner Bestandteile lässt die Wirksamkeit der übrigen Regelungen unberührt. Die Vertragspartner sind im Rahmen des Zumutbaren nach Treu und Glauben verpflichtet, eine unwirksame Bestimmung durch eine ihrem wirtschaftlichen Erfolg gleichkommende wirksame Regelung zu ersetzen, sofern damit keine wesentliche Änderung des Vertragsinhaltes herbeigeführt wird; das gleiche gilt, falls ein regelungsbedürftiger Sachverhalt nicht ausdrücklich geregelt ist.
- c) Diese Vereinbarung wird mit der Unterschrift der VertragspartnerInnen in der vorstehenden Form gültig. Alle Änderungen bedürfen der Schriftform.

Lübeck, 17. Juli 2018

Unterschriften

(bb-chance UG (haftungsbeschränkt))

(Unterschrift der Teilnehmerin/des Teilnehmers)

Widerrufsbelehrung

für die Online-Fortbildung „Deutsch als Zweitsprache erfolgreich unterrichten“

Widerrufsrecht

Sie haben das Recht, diesen Vertrag binnen vierzehn Tagen ohne Angaben von Gründen zu widerrufen.

Die Widerrufsfrist beträgt vierzehn Tage ab dem Tag des Vertragsabschlusses.

Um Ihr Widerrufsrecht auszuüben, müssen Sie uns (bb-chance UG (haftungsbeschränkt), z.Hd. Melanie Gross, St.-Jürgen-Ring 48, 23564 Lübeck, info@bb-chance.de, Telefon: 0451-619 139 810, Fax: 0451-619 139 860) mittels einer eindeutigen Erklärung (z.B. ein mit der Post versandter Brief, Telefax oder E-Mail) über Ihren Entschluss, diesen Vertrag zu widerrufen, informieren. Sie können dafür das beigefügte Muster-Widerrufsformular verwenden, das jedoch nicht vorgeschrieben ist.

Zur Wahrung der Widerrufsfrist reicht es aus, dass Sie die Mitteilung über die Ausübung des Widerrufsrechts vor Ablauf der Widerrufsfrist absenden.

Folgen des Widerrufs

Wenn Sie diesen Vertrag widerrufen, haben wir Ihnen alle Zahlungen, die wir von Ihnen erhalten haben, einschließlich der Lieferkosten (mit Ausnahme der zusätzlichen Kosten, die sich daraus ergeben, dass Sie eine andere Art der Lieferung als die von uns angebotene, günstige Standardlieferung gewählt haben), unverzüglich und spätestens binnen 14 Tagen ab dem Tag zurückzuzahlen, an dem die Mitteilung über den Widerruf dieses Vertrages bei uns eingegangen ist. Für die Rückzahlung verwenden wir dasselbe Zahlungsmittel, das Sie bei der ursprünglichen Transaktion verwendet haben, es sei denn, mit Ihnen wurde ausdrücklich etwas anderes vereinbart; in keinem Fall werden Ihnen wegen dieser Rückzahlung Entgelte berechnet.

Wir können die Rückzahlung verweigern, bis wir das Fernlehrmaterial wieder zurückerhalten haben oder bis Sie den Nachweis erbracht haben, dass Sie das Fernlehrmaterial zurückgesandt haben, je nachdem, welches der frühere Zeitpunkt ist. Sie haben das Fernlehrmaterial unverzüglich und in jedem Fall spätestens binnen vierzehn Tagen ab dem Tag, an dem Sie uns über den Widerruf dieses Vertrags unterrichtet haben an uns (bb-chance UG (haftungsbeschränkt), z.Hd. Melanie Gross, St.-Jürgen-Ring 48, 23564 Lübeck) zurückzusenden oder zu übergeben. Die Frist ist gewahrt, wenn Sie das Fernlehrmaterial vor Ablauf der Frist von vierzehn Tagen absenden. Sie tragen die unmittelbaren Kosten der Rücksendung des Fernlehrmaterials.

Muster-Widerrufsformular

Wenn Sie den Teilnahmevertrag für die Online-Fortbildung „Deutsch als Zweitsprache erfolgreich unterrichten“ widerrufen wollen, dann füllen Sie bitte dieses Formular aus und senden Sie es zurück an:

bb-chance UG (haftungsbeschränkt)

St.-Jürgen-Ring 48

23564 Lübeck

T. 0451. 6191398-10

F. 0451. 6191398-60

E. info@bb-chance.de

Hiermit widerrufe ich den von mir abgeschlossenen Fernunterrichtsvertrag.

Vertragsabschluss am:

(Datum der Eingangsbestätigung über den Vertrags- und Zahlungseingang bei bb-chance)

Name und Anschrift der Verbraucherin/des Verbrauchers:

Datum

Unterschrift Verbraucherin/Verbraucher
(nur bei schriftlichem Widerruf)